

Guatemala, 30 de marzo 2021
Informe No. 03

Arquitecto
Breitner Roely Gonzales Maldonado
Director General del Patrimonio Cultural y Natural
Su Despecho

Estimado M.A. Breitner Roely Gonzales Maldonado

De la manera más atenta me dirijo a usted con el propósito de presentarle mi informe mensual correspondiente al mes de marzo 2021 conforme a lo estipulado en el **Contrato Administrativo por servicios profesionales Número DGPCYN 029-164-2021, aprobado mediante Acuerdo Ministerial Número 8-2021**, para cobro de mis honorarios estoy presentando factura número de Serie 54358A2A Numero de DTE 2869184181.

1. Actividades Realizadas:

- 1.1. Reuniones con el personal técnico del Departamento de Conservación y Rescate de Sitios Arqueológicos Prehispánicos (DECORSIAP).
- 1.2. Reuniones con administrador del DECORSIAP para discutir formas de organización de personal operativo, contrataciones, insumos, equipo y otros aspectos logísticos para el mes de marzo
- 1.3. Reuniones con directora Museo Regional Mundo Maya (Tayasal).
- 1.4. Coordinación con Administrador del Parque Yaxha.
- 1.5. Coordinación con Directivos ACOFOP (Petén).

- 1.6. *Lineamientos, coordinación y supervisión del Programa de Arqueología en Naranjo*
- 1.7. Continuación de excavaciones en fachada Este del edificio B-20 del sitio Naranjo.
- 1.8. Continuación de excavaciones en chultunes y postes ceremoniales al pie de edificio B-20, fachada Oeste, sitio Naranjo.
- 1.9. Continuación de excavaciones en edificio B-17, fachada oeste, lateral norte de escalinata.
- 1.10. Continuación de elaboración de plano general de ubicación de estelas y altares en la base del edificio B-20.
- 1.11. Evaluación de planos y dibujos producidos durante excavaciones.
- 1.12. Evaluación de notas de campo producidas durante excavaciones.
- 1.13. Evaluación de registro fotográfico.

- 1.14. *Lineamientos, coordinación y supervisión del Programa de Restauración en sitios Yaxhá y Naranjo.*
- 1.15. Finalización del sellado de grietas en bóveda en palacio 389 de Acrópolis Sur del sitio Yaxha.
- 1.16. Continuación de la consolidación de penúltimo cuerpo edificio B-24, fachada norte, sector oeste de escalinata, del sitio Naranjo.
- 1.17. Continúa el proceso de restauración de los mascarones del edificio B-24, en el sector de la esquina NO, del penúltimo cuerpo.
- 1.18. Apuntalamiento emergente en bóveda de un recinto del palacio del sitio San Clemente.
- 1.19. Registro fotográfico.

- 1.20. *Lineamientos, coordinación y supervisión del Programa de Rescate*
- 1.21. Continúa el manejo de vegetación y limpieza en edificios y plazas del sitio arqueológico Tayasal, relacionados con la zona este.
- 1.22. Ubicación de 25 saqueos existentes en los templos de los complejos triádicos del sitio Tayasal.
- 1.23. Remoción de cubierta derrumbada sobre palacio del sitio La Blanca.
- 1.24. *Lineamientos, coordinación y supervisión del programa de Conservación de edificios restaurados y esculturas.*
- 1.25. Limpieza y deshierbado en muros de los palacios B-15A y B-41 de la Acrópolis Central del sitio arqueológico Naranjo.
- 1.26. Restauración de estucos en recinto Noreste del edificio B-43 de la Acrópolis Central del sitio arqueológico Yaxha.
- 1.27. Se plantó vegetación cubre-suelo en el muro de la segunda terraza de Acrópolis del sitio arqueológico Tayasal.
- 1.28. Limpieza y deshierbado en muros del edificio B del sitio arqueológico El Pilar.
- 1.29. *Lineamientos, coordinación y supervisión del Programa de Mantenimiento y vigilancia de sitios arqueológicos.*
- 1.30. Vigilancia y manejo de vegetación en epicentro monumental del sitio Naranjo.
- 1.31. Vigilancia y manejo de vegetación en el sitio El Pilar.
- 1.32. *Lineamientos, coordinación y supervisión del Programa de Documentación*
- 1.33. Elaboración de Informe de Intervenciones en Sitio Tayasal, para Dirección Técnica.
- 1.34. Elaboración de Memoria de Logros para Dirección Técnica del IDAEH del mes de marzo.
- 1.35. Elaboración de reporte de metas para Delegación de Planificación, de la Dirección General, correspondiente al mes de marzo.
- 1.36. Elaboración de artículo para publicar en Anuario 2021 del IDAEH
- 1.37. Continúa la elaboración de base de datos de organización de grupos residenciales de la periferia del sitio arqueológico Naranjo.

2. Resultados Obtenidos:

En reuniones técnicas se discutieron aspectos relacionados con intervenciones del DECORSIAP en el Parque Yaxha-Nakum-Naranjo, y en los sitios arqueológicos de El Pilar, San Clemente y Tayasal. Con Administrador del Parque Yaxha, siguen coordinándose trabajos en el palacio 389. Con la coordinadora administrativa del DECORSIAP se discutieron aspectos de compras de insumos, y contrataciones acorde a programación del POA-2021. Con la directora del Museo Regional Mundo Maya en el sitio de Tayasal, se coordina autorización de espacio para instalar el laboratorio de materiales arqueológicos del sitio Tayasal.

En cuanto al programa de Arqueología en Naranjo, los trabajos en la Plaza Principal consistieron en proseguir con la liberación de escombros en la fachada oeste del edificio B-20, de la plaza central, específicamente centrados en ubicar la posición exacta de 5 estelas y un altar. Asimismo, se interviene en la fachada este de B-20 para determinar

características de la escalinata posterior. También prosiguen las excavaciones en el basamento del palacio B-17 de la Acrópolis Central, en el lateral norte de la escalinata.

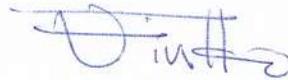
En lo que corresponde al programa de Rescate en el sitio Tayasal, se continuó con la labor de liberación de vegetación previo al levantamiento topográfico en las áreas donde se ubican los tres Complejos Triádicos y Juego de Pelota cercanos al Museo. También se trabaja en la realización de un sendero que une la Plaza Principal con el Museo Mundo Maya.

En relación al Programa de Restauración, en el sitio Naranjo, se continúa con la labor de reforzar el embono del penúltimo cuerpo del templo B-24, en fachada norte, lateral de la escalinata, que fue afectado por un derrumbe. También se completó la restauración de los mascarones en la esquina NO del penúltimo cuerpo. En relación al sitio de Yaxha, en el edificio 389 de la Acrópolis del Sur, se completó el proceso de sellamiento de bóvedas.

En el programa de vigilancia y mantenimiento, se aprovechó para realizar chapeo de la Acrópolis Norte y calzada norte de las ruinas de Naranjo y dos plazas de El Pilar. Se hizo recorrido y monitoreo en edificios restaurados en el sitio San Clemente.

En el Programa de Conservación de edificios restaurados y esculturas, se completó un deshierbado en las fachadas de los palacios en la Acrópolis Central, y se hizo trabajo de conservación de estucos en el palacio B-43. También se hizo un mantenimiento similar en el muro de la segunda terraza de la Acrópolis del sitio Tayasal, donde se plantó vegetación cubre-suelo, para evitar el colapso de sillares, causado por intemperismo.

En el Programa de Documentación, se produjeron varios documentos para la Dirección Técnica del IDAEH y la Delegación de Planificación de la Dirección General. Se escribió un artículo para publicar en el Anuario 2021 del IDAEH, también se escribió un informe sobre las intervenciones arqueológicas de rescate en el sitio Tayasal, para la Dirección Técnica. Se prosigue con una base de datos para descripción de grupos residenciales (500 al 600) de la periferia del sitio Naranjo. Se escribió la Memoria Técnica del mes de Marzo para la Dirección Técnica, y el Reporte de Metas del mes de Marzo para la Delegación de Planificación.



Vilma Aracely Fialco Coxeman



Vo. Bó.
Madelin Lopez
Coordinador Administrativo
Departamento de Conservación y Rescate
de Sitios Arqueológicos Prehispanicos
IDAEH-DGRCYM

Guatemala, 30 de marzo 2021
Informe de Resultados No.4-2021

Arquitecto
Breitner Roely Gonzales Maldonado
Director General del Patrimonio Cultural y Natural
Su Despecho

Estimado M.A. Breitner Roely Gonzales Maldonado

De la manera más atenta, me dirijo a usted con el propósito de presentarle mi INFORME DE RESULTADOS, conforme a lo estipulado en el **Contrato Administrativo por servicios profesionales Número DGPCYN 029-164-2021, aprobado mediante Acuerdo Ministerial Número 8-2021** correspondiente del 4 de enero al 31 de marzo.

RESULTADOS

Este informe presenta una síntesis de los resultados de las actividades realizadas durante los meses de enero, febrero y marzo 2021, en los sitios de Yaxhá, Naranjo, El Pilar, San Clemente en la región noreste de Peten, y además en el sitio Tayasal, área central de Peten. Este año las actividades se vieron limitadas debido a que no se contrató a los arqueólogos encargados del programa de Rescate y Programa de Laboratorio. Otro aspecto que afectó el desarrollo de las actividades fue un paro laboral en el sitio arqueológico Naranjo, durante el mes de febrero, organizado por el sindicato del personal operativo.

En mis funciones de Asesora técnica del Departamento de Conservación y Rescate de Sitios Arqueológicos Prehispánicos (DECORSIAP), elaboré el POA técnico para los años 2021 y 2022, asimismo, di lineamientos para intervención, ejecución y cumplimiento del POA-2021, y presenté mensualmente los avances cuantitativos de las metas programadas cumplidas a la Delegación de Planificación. Por otra parte, elaboré y entregué las Memorias mensuales de logros a la Dirección Técnica del IDAEH. Llevé a cabo la dirección y supervisión de actividades de campo y gabinete, que me permitieron evaluar, sintetizar e integrar los resultados de las actividades que están organizadas en ocho programas de intervención que serán descritos a continuación:

1. *El programa de restauración arquitectónica*, realizó operaciones en 2 edificios mayas, ubicados en las siguientes localidades: 1) En el sitio arqueológico Naranjo el templo B-24 ubicado en la Plaza Central ó Complejo Astronómico; 2) En relación al sitio arqueológico de Yaxhá, se intervino en el edificio 389, ubicado al sur del Juego de Pelota 2. También se hicieron trabajos de apuntalamiento en un palacio del sitio San Clemente.
2. *El programa de Rescate*, **este año no tuvo mayores avances debido a que no se pudo llegar a contratar al arqueólogo encargado del programa.** Las

actividades consisten en la remoción de vegetación arbustiva en plazas y edificios de cinco grupos del sitio arqueológico de Tayasal.

3. ***El programa de Laboratorio de Materiales Arqueológicos, este año no tuvo mayores avances debido a que por tercer año no se pudo llegar a contratar al arqueólogo encargado del programa.*** Las actividades estuvieron limitadas a mantenimiento y el lavado de materiales culturales recolectados en excavaciones en la Plaza Principal del sitio Naranjo. Fueron marcados materiales líticos y malacológicos. Lamentablemente, al carecer de un especialista en laboratorio de materiales arqueológicos, quedó pendiente realizar los análisis tipológicos cerámicos, líticos y malacológicos que son los que indican la cronología de los edificios y restos arqueológicos estructurales de los sitios arqueológicos a cargo del DECORSIAP.
4. *El programa de arqueología, realizó excavaciones en las escalinatas de la fachada Oeste del edificio B-20, y también en el sector Este. Se avanzó en la documentación de varios chultunes y agujeros de poste ceremoniales ubicados en el sector noreste de la Plaza Principal. También se documentaron materiales constructivos y de escombros del templo B-24, relacionados con la fachada Norte, lateral Oeste de la escalinata, y los mascarones de la fachada Oeste. Se hicieron avances en la liberación de escombros del basamento del palacio A-17 de la Acrópolis Central.*
5. *El programa de infraestructura, realizó varias obras en Naranjo, entre ellas: 1) arreglo de techos en cocinas de personal operativo; 2) Arreglos en pasamanos y gradas para subir a la Acrópolis Oeste, al templo de la Plaza Principal B-24, y al templo C-6 de la Acrópolis Triádica Este. Se hizo una evaluación de las condiciones en que se encuentran obras de infraestructura en el sitio El Pilar (casetas, baños y área de descanso de visitantes).*
6. *El programa de conservación y mantenimiento de monumentos, realizó conservación de fachadas, estucos, y deshierbado en 11 edificios restaurados en sitio Naranjo; 4 edificios en el sitio Yaxha; 4 edificios en el sitio de Topoxté; 6 edificios en el sitio de San Clemente, y 1 edificio en el sitio El Pilar, también se hizo mantenimiento de vegetación en áreas enmonticuladas.*
7. *En el Programa de documentación se efectuaron: Programación para POAS 2021 Y 2022, varios Informes Técnicos para la Dirección Técnica, Reportes para Delegación de Planificación, Elaboración de artículos de arqueología para publicaciones del IDAEH, así como catalogación y digitalización de planos y dibujos de excavaciones arqueológicas y restauración en edificios en los sitios de Naranjo y Yaxhá.*
8. *En el Programa de vigilancia de sitios arqueológicos. Se hizo vigilancia de campamentos, ruinas y limpieza en plazas y senderos de los sitios Naranjo, El Pilar y San Clemente.*

1. PROGRAMA DE RESTAURACIÓN DE EDIFICIOS ARQUITECTÓNICOS

Sitio arqueológico Naranjo. Plaza Principal

1. En relación al templo B-24 ubicado al sur de la plaza principal se completó el 70% de la consolidación del penúltimo cuerpo del basamento de la fachada norte. El trabajo consistió en colocar andamios de 20 m de altura, liberar el derrumbe original, y recolocar embonos con mampostería y calicanto substituyendo las piedras originales, sustentados en pisos de estuco.
2. También en el edificio B-24, se restauró un 80% de los mascarones del penúltimo cuerpo en la fachada oeste. Las actividades consistieron en remoción de raíces y sectores deteriorados de mampostería, relleno con embono y recolocación de sillares originales.

Sitio arqueológico Yaxhá

1. En relación a las actividades en el palacio 389, al sur del Juego de Pelota, se trabajó en el sellado de grietas ubicadas en la parte superior de la bóveda. Los trabajos quedaron avanzados en un 85%.

Sitio arqueológico San Clemente

1. Se hizo trabajo de apuntalamiento en la bóveda de uno de los recintos del palacio mayor.

2. PROGRAMA DE ARQUEOLOGÍA

1. En relación al templo B-24 de Naranjo, ubicado al sur de la plaza central se liberaron raíces y escombros de mampostería en los mascarones ubicados en la parte superior del edificio en la fachada oeste.
2. En el templo B-24, se recolectaron materiales culturales asociados a escombros de la fachada norte, lateral oeste de la escalinata.
3. En la Plaza Principal se excavaron 7 pozos estratigráficos, con la finalidad de documentar una serie de 5 chultunes y agujeros de poste ceremoniales.
4. En relación al edificio B-20, ubicado al este de la Plaza Principal, se documentó el primer tramo de dos escalinatas correspondientes a la fachada oeste, relacionadas con cuatro estelas.
5. Los trabajos de elaboración de planos y levantamientos topográficos en los edificios B-18 y B-20 de la Plaza Central quedaron completados.

3. PROGRAMA DE INFRAESTRUCTURA

Sitio Naranjo:

1. Se mantuvo una actividad de limpieza en cocinas, dormitorios, baños y letrinas de los campamentos de Yaxha, Nakum, Naranjo y El Pilar utilizado por el personal operativo y técnico.
2. En el área de ruinas del sitio arqueológico de Naranjo, se completaron trabajos de reparaciones en 1) pasamanos de acceso a la parte superior de los templos B-24, C-6 y palacio A-1 de la Acrópolis Oeste.
3. Se hicieron arreglos en el techo de la cocina de operativos en el campamento del sitio Naranjo, también en el área de baños.

4. PROGRAMA DE CONSERVACIÓN Y MANTENIMIENTO DE MONUMENTOS

Se hizo limpieza, mantenimiento y manejo de vegetación en edificios restaurados en el área monumental de los sitios arqueológicos Naranjo, Yaxhá, Topoxté, San Clemente y El Pilar, alcanzando un total de 1,200 m². En el sitio de Naranjo los trabajos incluyeron conservación y restauración de estucos, además de la actividad rutinaria de control de microflora y hongos de humedad.

1. Sitio Naranjo (11 edificios), ubicados en la Plaza Principal (Complejo Astronómico, Acrópolis Central y Acrópolis Oeste).
2. Sitio El Pilar (1 edificio), ubicado en el Complejo Astronómico.
3. Sitio Yaxha (4 edificios), ubicados en la Acrópolis Norte.
4. Sitio Topoxte (4 edificios), ubicados en la Plaza Principal.
5. Sitio San Clemente (5 edificios, relacionados con el Gran Palacio y los Templos Gemelos).

5. PROGRAMA DE RESCATE

En el sitio Tayasal, se realizaron actividades de remoción de vegetación arbustiva en 5 plazas y la Acrópolis. Posteriormente se colocaron 12 bancos de marca para actividades de topografía, en un área de 900 m². Se realizaron dos senderos interpretativos.

1. PROGRAMA DE LABORATORIO ARQUEOLÓGICO

1. En relación a materiales cerámicos relacionados con el sitio arqueológico Naranjo se lavaron 900 unidades de materiales cerámicos del edificio B-20.
2. Fueron marcados 700 materiales líticos y 100 malacológicos. Lamentablemente, no fue posible realizar análisis tipológicos cerámicos, líticos y malacológicos que son los que indican la cronología de los restos arqueológicos estructurales, debido a que durante el año no se llegó a contratar al arqueólogo especializado en análisis de laboratorio.



Naranjo, excavación chultunes y agujeros de poste Ceremoniales, en la base de edificio B-20



Tayasal, banco de marca de topografía y gradas y barandas para subir a la acrópolis



Tayasal, Acrópolis, muro segunda terraza sillares derrumbados. Proceso de plantado de vegetación cubre-suelo.



Sitio La Blanca, palacio con cubierta removida



Naranjo, Templo B-24, fachada norte, penúltimo cuerpo. Restauración.



Naranjo, Templo B-24, mascarones, penúltimo cuerpo. Restauración.



Yaxha, edificio 389, sellado de grietas sobre bóveda



Naranjo, edificio B-15, mantenimiento de estucos

Atentamente,

Vilma Aracely Fialko Coxeman

Vo. Bo. 
 Coordinador Administrativo
 Departamento de Conservación y Rescate
 de Sitios Arqueológicos Prehispanicos
 IDAEH-DGPCYN

Arquitecto
Breitner Roely Gonzales Maldonado
Director General del Patrimonio Cultural y Natural
Su Despecho

Estimado M.A. Breitner Roely Gonzales Maldonado

De la manera más atenta, me dirijo a usted con el propósito de presentarle mi INFORME FINAL, conforme a lo estipulado en el **Contrato Administrativo por servicios profesionales Número DGPCYN 029-164-2021, aprobado mediante Acuerdo Ministerial Número 8-2021** correspondiente del 4 de enero al 31 de marzo.

INFORME FINAL

1. Actividades Realizadas:

- 1.1. Reuniones con el personal técnico del Departamento de Conservación y Rescate de Sitios Arqueológicos Prehispánicos (DECORSIAP), con el objeto de programar actividades mensuales contempladas en el POA 2020.
- 1.2. Reuniones con administradora del DECORSIAP para discutir aspectos de organización de personal operativo, contrataciones, insumos, equipo y otros aspectos logísticos para desarrollar las actividades mensuales contempladas en el POA 2021.
- 1.3. Reuniones con administrador y coordinador técnico del Parque Yaxha, para discutir aspectos de formas de colaboración con insumos para intervención de edificios 389 y del Juego de Pelota de Yaxha.
- 1.4. Reuniones con Directora del Museo Regional Mundo Maya del sitio Tayasal.
- 1.5. Reuniones con Directivos ACOFOP (Petén), para apoyo para sitio Tayasal.
- 1.6. *Lineamientos, coordinación y supervisión del Programa de Arqueología en Naranjo en relación a:*
 - 1.7. Excavaciones en escalinatas de la fachada oeste de edificio B-20.
 - 1.8. Excavaciones en chultunes ceremoniales en la Plaza Principal
 - 1.9. Excavaciones de sondeo estratigráfico en Plaza Principal.
 - 1.10. Excavaciones en edificio A-17, Acrópolis Central.
 - 1.11. Liberación de escombros en penúltimo cuerpo de fachada norte, sector oeste, de templo B-24.
 - 1.12. Excavaciones en mascarones de fachada oeste, sector norte de edificio B-24.
 - 1.13. Producción de fotografías, planos y dibujos en original y calco.
 - 1.14. Elaboración de catálogos de fotos y planos producidos en primer trimestre del año 2021.
 - 1.15. Trabajos de topografía en Plaza Principal y edificios B-18 y B-24.
 - 1.16. Elaboración de monografía de Acrópolis Oeste.
 - 1.17. Escaneo de planos, dibujos producidos para integrar a monografía de Acrópolis Oeste
 - 1.18. Evaluación de planos y dibujos producidos durante excavaciones.
 - 1.19. Evaluación de notas de campo producidas durante excavaciones.
 - 1.20. Evaluación de registro fotográfico.

- 1.21. *Lineamientos, coordinación y supervisión del Programa de Rescate en Naranjo, en relación a:*
- 1.22. Manejo de vegetación y limpieza en edificios y plazas del sitio arqueológico Tayasal, relacionados con la zona este.
- 1.23. Colocación de bancos de marca para topografía en varias plazas del sitio Tayasal, en un eje entre el Museo y el Complejo Triádico.
- 1.24. Reconocimientos en área de 2.2 km² de periferia sitio Tayasal.
- 1.25. Monitoreo y evaluación de 25 saqueos en Plaza Principal y Complejo Astronómico del sitio arqueológico Tayasal.
- 1.26. Remoción de cubierta derrumbada sobre palacio del sitio La Blanca.
- 1.27. Elaboración de base de datos de organización de grupos residenciales de la periferia del sitio arqueológico Naranjo.
- 1.28. *Lineamientos, coordinación y supervisión del Programa de Restauración en Naranjo y Yaxhá en relación a:*
- 1.29. Restauración al 80% de mascarones sector esquina NO del edificio B-24, Naranjo.
- 1.30. Consolidación al 70% del penúltimo cuerpo norte, sector oeste del edificio B-24.
- 1.31. Consolidación grietas en piso de plataforma superior y sector de bóveda del edificio 389, Acrópolis del Sur, Yaxhá.
- 1.32. Apuntalamiento emergente en bóveda de un recinto del palacio del sitio San Clemente.
- 1.33. Registro fotográfico.
- 1.34. Inventario de planos de restauración de edificios Prehispanicos producidos en el año 2020.
- 1.35. *Lineamientos, coordinación y supervisión del Programa de mantenimiento de plazas y vigilancia de sitios Arqueológicos en relación a:*
- 1.36. Atención a vigilancia y manejo de vegetación en epicentro monumental del sitio Naranjo.
- 1.37. Atención a vigilancia y manejo de vegetación en epicentro monumental del sitio Nakum.
- 1.38. Atención a vigilancia y manejo de vegetación en sitio El Pilar.
- 1.39. *Lineamientos, coordinación y supervisión del Programa de conservación de edificios restaurados.*
- 1.40. Conservación y mantenimiento de 11 edificios restaurados en Naranjo.
- 1.41. Conservación y mantenimiento de 1 edificio restaurado en El Pilar.
- 1.42. Conservación y mantenimiento a 4 edificios de Acrópolis Norte, Yaxhá.
- 1.43. Conservación y mantenimiento a 4 edificios de sitio Topoxte.
- 1.44. Conservación y mantenimiento a 5 edificios sitio San Clemente.
- 1.45. Conservación en muro de la segunda terraza de Acrópolis del sitio Tayasal.

- 1.46. *Lineamientos, coordinación y supervisión del Programa de Infraestructura en relación a:*
- 1.47. Arreglos de techo de cocinas de personal operativo en sitio Naranjo.
- 1.48. Colocación de barandas y gradas para subir a edificio A-1, Acrópolis Oeste, Naranjo.
- 1.49. Colocación de barandas y gradas para subir a edificio B-24, Naranjo.
- 1.50. Colocación de barandas y gradas para subir a edificio C-6, Naranjo.
- 1.51. Acarreos de agua, piedras, tierra, cal y madera para trabajos de infraestructura y restauración.
- 1.52. Colocación de barandas y gradas para subir a acrópolis de sitio Tayasal.
- 1.53. *Lineamientos, coordinación y supervisión del Programa de Laboratorio de Materiales Arqueológicos en relación a:*
- 1.54. Lavado de tiestos cerámicos del edificio B-20 de Naranjo.
- 1.55. Marcado de colección de materiales líticos de Naranjo.
- 1.56. Marcado de colección de materiales malacológicos de Naranjo.
- 1.57. Mantenimiento de hidratación a piedras talladas con estucos.
- 1.58. *Lineamientos, coordinación y supervisión del programa de Documentación.*
- 1.59. Elaboración del POA del año 2021 y del 2022 del DECORSIAP
- 1.60. Elaboración de Programación de metas para el Primer Cuatrimestre 2021, del DECORSIAP
- 1.61. Elaboración de informes mensuales de metas cumplidas de DECORSIAP para Delegación de Planificación.
- 1.62. Elaboración de memorias mensuales de logros del DECORSIAP para Dirección Técnica.
- 1.63. Elaboración de artículo sobre trayectoria del DECORSIAP para publicar en Anuario del IDAEH del año 2021
- 1.64. Elaboración de base de datos para descripción de grupos residenciales de periferia del sitio Naranjo.
- 1.65. Traducción al inglés de artículo sobre sitios arqueológicos en periferias de los sitios Tikal, Yaxha, Nakum y Naranjo, Petén.
- 1.66. Elaboración de Informe Circunstanciado de Situación de Trabajos Técnicos del DECORSIAP, para la Dirección Técnica y Dirección General.
- 1.67. Elaboración de Informe de Intervenciones en Sitio Tayasal, para Dirección Técnica.
- 1.68. Continuación de catalogación de planos y dibujos producidos en año 2020.
- 1.69. Digitalización de dibujos de vasijas catalogadas de sitio Naranjo.

2. Resultados obtenidos:

En reuniones técnicas, se discutieron aspectos relacionados con intervenciones por parte de los siete programas técnicos del DECORSIAP en el Parque Yaxha-Nakum-Naranjo, y trabajos coordinados con el Parque Nacional Yaxha respecto a trabajos de restauración del edificio 389 de Yaxha, y el edificio B-24 de Naranjo. Otro tema considerado en las reuniones técnicas, fue la gestión de apoyos para fortalecer los trabajos de arqueología y conservación en el sitio de Tayasal.

En cuanto al programa de Arqueología se hizo control de materiales culturales recolectados en escombros de la fachada norte del edificio B-24 de la Plaza Principal de Naranjo previo a su restauración. También se realizaron investigaciones arqueológicas en la Plaza Principal de Naranjo y en la base del edificio B-20, con la finalidad de conocer la estratigrafía cultural. Se realizaron excavaciones sobre la fachada oeste del edificio B-20 para conocer sus características arquitectónicas. También se documentaron dos estelas y un altar ubicado frente a la escalinata de B-20. Se hizo un levantamiento topográfico de parte de la Plaza Principal, las estelas 15, 16, 17, 18 y 34, y de sectores de la fachada este del edificio B-18 y de la fachada oeste del edificio B-20. De todos los trabajos de arqueología se han realizado fotografías, planos y dibujos, mismos que también han sido digitalizados y catalogados.

En el Programa de Conservación, se ha continuado con los trabajos de mantenimiento en un total de 25 edificios restaurados, y manejo de vegetación en muros expuestos, en los sitios de Naranjo, Yaxhá, San Clemente, El Pilar y Tayasal. Asimismo, se ha dado mantenimiento a los basamentos de las Acrópolis de los sitios Naranjo y Tayasal.

Por otra parte en El Programa de vigilancia, se ha continuado con los trabajos de limpieza y chapeo de Plazas y Calzadas de los sitios Naranjo y El Pilar, así como de edificios en forma de montículos.

Respecto al Programa de Restauración, en la Plaza Principal de Naranjo en relación al edificio B-24 se avanzó 80% el proceso de consolidación de los mascarones de la esquina NO a nivel del último cuerpo de la fachada oeste. En ese mismo edificio, también se avanzó hasta un 70% la restauración del penúltimo cuerpo de la fachada norte, sector oeste.

Por otra parte, en el sitio arqueológico de Yaxha, los trabajos de restauración realizados en el palacio 389, ubicado al sur del Juego de Pelota 1, consistieron en el sellado de grietas sobre la bóveda.

En lo que corresponde al Programa de Rescate, debido a que no se contrató al arqueólogo encargado del Programa, solo fue posible realizar reconocimientos en el sector del epicentro del sitio de Tayasal, y realizar trabajos de remoción de vegetación arbustiva en plazas y edificios, previos a los trabajos de topografía. Se hizo una remoción de vegetación arbustiva que impedía visitar plazas y edificios (Plaza 22, 23, 24, 25, Acrópolis, y tres Conjuntos Triádicos). Se realizaron dos senderos interpretativos, uno que conduce al Complejo Astronómico, y otro que une la Plaza Principal con el Museo Mundo Maya, de Tayasal. Se colocaron 12 bancos de marca para iniciar el polígono del levantamiento topográfico de la Zona Este de Tayasal. También se identificaron 25 saqueos en la Plaza Principal y el Complejo Astronómico.

En relación al programa de infraestructura en Naranjo, se completaron las siguientes obras en un 100%: b) Se colocaron barandas para ayudar a los turistas a subir a los siguientes edificios B-24, Acrópolis Oeste, A-1, C-6; c) Se hicieron arreglos de techo en cocinas de operativos. Se hizo una evaluación de las condiciones de obras de infraestructura existentes en el sitio El Pilar (baños, área de descanso de visitantes, y casetas).

En lo que corresponde al programa de Laboratorio Arqueológico, debido a que no se contrató al arqueólogo encargado del programa, no fue posible hacer estudios de

análisis, cuantificación y tipología de materiales arqueológicos. Solamente se lavaron unos 900 fragmentos cerámicos de excavaciones en el edificio B-20 de la Plaza Principal de Naranjo. Se hizo un marcado de los materiales culturales líticos y malacológicos recolectados en las excavaciones arqueológicas en Naranjo.

En el programa de documentación y archivos, se calcularon y digitalizaron planos producidos en la Acrópolis Oeste de Naranjo. Otras actividades puntuales relacionadas con documentación fue la elaboración de reportes periódicos: El reporte de metas mensual se entregó mensualmente a la Delegación de Planificación. También se elaboró el POA- 2021 y 2022. También se elaboraron las Memorias Mensuales de Logros que se entregan a la Dirección Técnica del IDAEH. Otra actividad fue la elaboración de un artículo para publicar en el Anuario 2021 del IDAEH. Fue traducido al inglés un artículo relacionado con los asentamientos periféricos de Tikal, Yaxha, Nakum, Naranjo. Se realizaron dos informes Técnicos sobre avances en el sitio Tayasal, y la situación de la unidad técnica del DECORSIAP, para la Dirección Técnica del IDAEH.



Vilma Aracely Fialko Coxeman

Vo.Bo.



Mariela Lopez
Coordinador Administrativo
Departamento de Conservación y Rescate
de Sitios Arqueológicos Prehispánicos
IDAEH-DCRCVM